

F

**PIONEER PET<sup>®</sup>**

**FONTAINE CYGNE EN PLASTIQUE**

**INSTRUCTIONS RELATIVES AUX RISQUES D'INCENDIE,  
D'ÉLECTROCUTION OU DE DOMMAGES CORPORELS**

**CONSIGNES IMPORTANTES DE SÉCURITÉ**

**AVERTISSEMENT** : Lors de l'utilisation d'appareils électriques, des précautions de base doivent toujours être prises, notamment les suivantes :

Veillez lire entièrement le présent manuel avant d'utiliser ce produit.

Pour réduire les risques de blessures, une surveillance étroite est nécessaire lorsqu'un appareil est utilisé à côté des enfants.

Utilisez uniquement les accessoires recommandés ou vendus par le fabricant.

Ne pas utiliser à l'extérieur. **POUR UTILISATION INTÉRIEURE  
UNIQUEMENT**

Ne débranchez pas l'appareil en tirant sur le cordon d'alimentation. Pour débrancher, saisissez la fiche et non le cordon d'alimentation.

N'utilisez pas un appareil dont le cordon d'alimentation ou la fiche est endommagée, ou qui fonctionne mal ou qui est tombée ou endommagée de quelque façon que ce soit.

Pour les appareils portatifs - Pour réduire le risque de choc électrique, ne pas les placer ou les ranger dans un endroit où ils peuvent tomber ou être tirés dans une baignoire ou un évier.

Débranchez toujours l'appareil lorsqu'il n'est pas utilisé, avant de mettre en marche ou d'enlever des pièces et avant de le nettoyer. Ne tirez jamais sur le cordon d'alimentation pour le débrancher de la prise.

**CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS**

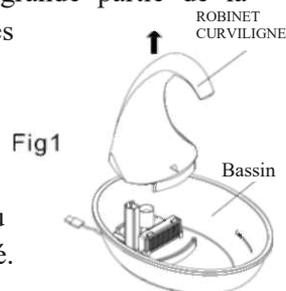
# SECTION I. INSTRUCTIONS DE FONCTIONNEMENT DE VOTRE FONTAINE À CYGNE EN PLASTIQUE PIONEER PET®

## NE PAS UTILISER À SEC À L'INTÉRIEUR UNIQUEMENT

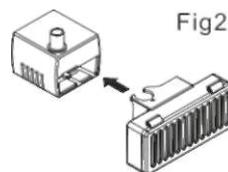
Comme pour tout appareil électrique, vérifiez que le cordon électrique n'est pas déchiré ou endommagé avant de l'utiliser.

1. Rincer soigneusement le filtre à l'eau froide avant de le placer dans la zone moteur/boîtier du filtre. Le rinçage enlèvera la plus grande partie de la poussière de charbon de bois qui est inoffensive pour les animaux domestiques.

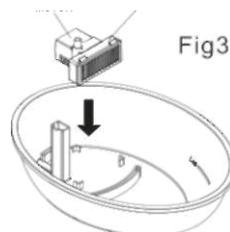
2. Retirez le robinet curviligne en plaçant votre index sous les deux côtés du robinet curviligne et soulevez-le du bassin. (Figure 1) Placez le robinet curviligne sur le côté.



3. Après le rinçage, raccorder le filtre en forme de T avec le moteur (Figure 2) et le placer dans le bassin en appuyant sur les ventouses fixées (Figure 3).



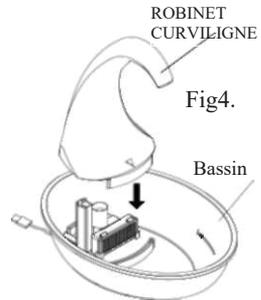
4. Ajouter un tube de guidage en caoutchouc sur le bec du moteur.



5. Remontez le robinet curviligne en appuyant doucement en place (Figure 4).

6. Placez la fontaine à l'endroit désiré.  
L'utilisation d'un tapis protecteur est suggérée pour protéger votre plancher.

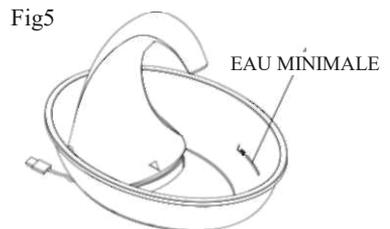
7. Remplissez le bassin de la fontaine d'eau.



8. Avant de brancher la fontaine, assurez-vous que le cordon et vos mains sont secs. Branchez la fontaine.

9. Veuillez allouer 1 à 2 minutes pour que la pompe commence à pomper une fois branchée.

10. Ajouter de l'eau au besoin. Le niveau d'eau doit toujours être maintenue au-dessus des lignes d'eau minimales indiquées à l'intérieur du bassin. (Figure 5)



## SECTION II. INSTRUCTIONS DE NETTOYAGE ET D'ENTRETIEN POUR VOTRE FONTAINE À CYGNE EN PLASTIQUE PIONEER PET®

La fontaine doit être nettoyée régulièrement. La fréquence de nettoyage dépend du nombre d'animaux qui utilisent la fontaine et de la qualité de votre eau.

### FILTRES :

Les filtres doivent être changés environ toutes les deux à quatre semaines.

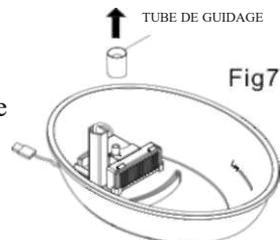
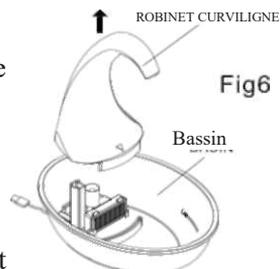
POUR LE REMPLACEMENT DU FILTRE #16007 T POUR LE REMPLACEMENT DU CAISSON-FILTRE EN LIGNE À

[WWW.PORTAPET.DE](http://WWW.PORTAPET.DE)

### FONTAINE :

Démontez et nettoyez la fontaine environ toutes les une à deux semaines en suivant les étapes suivantes :

1. Débranchez la fontaine.
2. Retirez le robinet curviligne (Figure 6), retirez et jetez le filtre..
3. Versez le reste de l'eau du bassin de la fontaine.
4. Retirez le tube de guidage en caoutchouc et le mettre de côté (Figure 7).



5. Retirer le cordon d'alimentation et le moteuret mettre de côté.(Figure 8)

6. Lavez le bassin, le robinet curviligne et l'insert du tube avec de l'eau chaude et une solution savonneuse douce, rincez correctement.

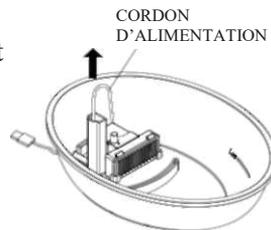
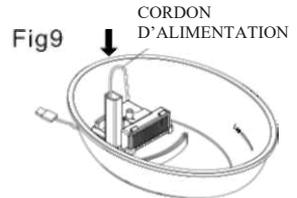


Fig8

7. Séchez tous les composants de la fontaine avec une serviette propre.

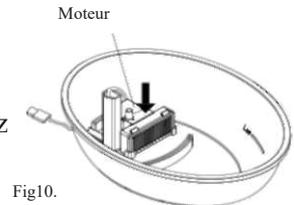
## SECTION III. REMONTAGE ET REMISE EN MARCHÉ DE VOTRE FONTAINE APRÈS NETTOYAGE

1. Faites passer le cordon d'alimentation par le support de cordon d'alimentation (Figure 9).

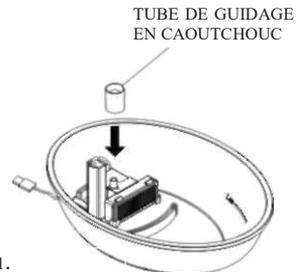


2. Tourner le débit du moteur à la deuxième position la plus basse.

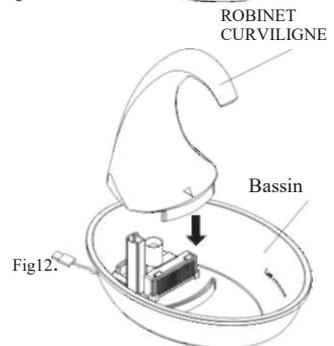
3. Insérer le filtre après le rinçage. (Veuillez remplacer tout filtre de plus de quatre semaines).



4. Appuyer sur le moteur pour permettre aux ventouses de se fixer à la cuvette. (Figure 10) Ajouter le tube de guidage en caoutchouc sur le bec du moteur (Figure 11).



5. Installez le robinet curviligne (Figure 12).



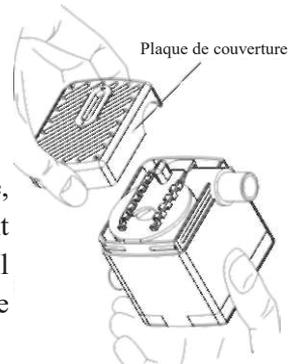
6. Placez la fontaine à l'endroit désiré. L'utilisation d'un tapis protecteur est suggérée pour protéger votre plancher.
7. Remplissez le bassin de la fontaine d'eau.
8. Avant de brancher la fontaine, assurez-vous que le cordon et vos mains sont secs. Branchez la fontaine.
9. Ajouter de l'eau au besoin. Le niveau d'eau doit toujours être maintenu au-dessus des lignes d'eau minimales indiquées à l'intérieur du bassin.

## SECTION IV. ENTRETIEN DU MOTEUR

**Le nettoyage du moteur est essentiel à la longévité de la fontaine ainsi qu'à la propreté de l'eau.**

1. Débranchez la fontaine.
2. Retirez le robinet curviligne du bassin.
3. Soulevez doucement le moteur hors du bol inférieur. Des ventouses sur le dessous du moteur le maintiennent en place. Une petite quantité de force peut être nécessaire.

4. Une fois que le moteur est hors de la fontaine, avec votre pouce et votre index, appuyez doucement de chaque côté de la plaque d'admission, et tirez. Il peut être nécessaire d'insérer un ongle dans le joint de la plaque d'entrée pour l'arracher. (Figure13)



5. Ensuite, vous devez retirer le stator en plaçant l'ongle de votre doigt sous la petite lèvre située sur le côté étroit du stator en forme de goutte d'eau et le retirer. (Figure14)

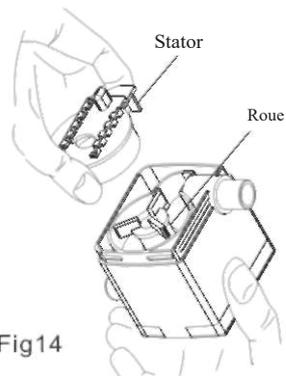
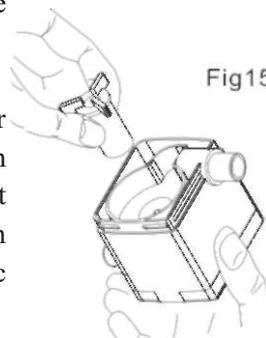


Fig14

6. Une fois le stator démonté, vous pouvez également retirer la roue à aubes qui est maintenue en place magnétiquement. Pour enlever la roue, utilisez un ongle pour passer sous une pale et la soulever. (Figure 15)



7. Une fois le moteur démonté, vous pouvez nettoyer les pièces à l'eau chaude savonneuse. Utilisez un coton-tige pour pénétrer dans la cavité du moteur et enlever toute accumulation. Pour plus de désinfection et d'élimination de l'eau dure, nettoyez le moteur avec du vinaigre blanc.

8. Rincer correctement.

9. Une fois les pièces nettoyées, vous pouvez remonter le moteur pour l'utiliser en remplaçant la roue, le stator et la plaque de recouvrement.

Remarque: Après avoir remis la roue en place, faites-la tourner quelques fois avec votre doigt pour vous assurer qu'elle est bien en place. Mettez la pompe dans un peu d'eau par elle-même et branchez-la pour vous assurer qu'elle fonctionne avant de remonter la fontaine.

**VEUILLEZ REGARDER NOTRE VIDÉO D'ENTRETIEN  
DES POMPES SUR [WWW.YOUTUBE.COM](http://WWW.YOUTUBE.COM)-EN  
RECHERCHANT "PIONEER PET RAINDROP  
FOUNTAIN PUMP MAINTENANCE 101".**

## **SECTION V. INSTRUCTIONS DE SECURITE I**

### **DU FABRICANT I**

## **INSTRUCTIONS RELATIVES AUX RISQUES D'INCENDIE, D'ÉLECTROCUTION OU DE DOMMAGES CORPORELS**

Ne laissez pas aux animaux de compagnie ou aux enfants de mâcher ou d'avaler les pièces de la fontaine. Si le cordon d'alimentation vous préoccupe, achetez un conduit de cordon ou un couvre-cordon dans n'importe quelle quincaillerie ou entreprise de rénovation.

N'essayez pas de réparer le moteur vous-même.

Si la fiche de cet appareil est mouillée, coupez l'alimentation électrique de cette prise. N'essayez pas de débrancher l'appareil.

Afin d'éviter que la fiche ou la sortie ne soit mouillée, la sortie doit toujours être au-dessus du niveau de la fontaine.

Contrôlez cet appareil après son installation. Il ne doit pas être branché s'il y a de l'eau sur le cordon ou la fiche.

N'utilisez pas l'appareil s'il a un cordon ou une fiche endommagée, s'il fonctionne mal ou s'il a été endommagé.

Si une rallonge est nécessaire, il faut utiliser un cordon d'un calibre approprié.

## POUR UTILISATION INTÉRIEURE UNIQUEMENT

### SECTION VI. CONSEILS D'UTILISATION

Lorsque vous lui présentez la fontaine cygne en plastique PIONEER PET®, votre animal peut se méfier de cette nouvelle source d'eau. Après avoir mis la fontaine en marche, laissez votre animal s'ajuster à son propre rythme. Certains animaux de compagnie prennent quelques jours ou parfois un peu plus de temps pour commencer à utiliser.

Votre animal peut préférer que la fontaine soit placée loin de son aire d'alimentation normale. Essayez de le brancher ailleurs, par exemple dans la buanderie, la salle de bain ou un autre coin de la cuisine.

Dans certains cas, laissez la fontaine débranchée jusqu'à ce que votre animal commence à boire. Plus tard, vous pourrez brancher la fontaine pour que l'eau conserve sa fraîcheur.

### SECTION VII. GARANTIE:

#### Moteur et pièces de la fontaine

L'assemblage du moteur et les pièces de la fontaine sont garantis contre tout défaut de matériau et de fabrication pendant un (1) an à compter de la date d'achat, mais l'entretien approprié de la pompe n'est pas conforme à la page 9 de ce manuel d'instructions et si le produit est retiré du pays dans lequel il a été acheté, la garantie sera annulée. Conservez votre reçu de caisse daté comme preuve d'achat. Pour plus d'informations concernant la garantie du produit ou le support technique, veuillez envoyer un courriel à l'adresse suivante : [info@portapet.de](mailto:info@portapet.de) or call: +49 5731 98200-0.

---

**Schulze Heimtierbedarf GmbH**  
Findelsgrund 46  
32457 Porta Westfalica, Germany

Deutschland:  
☎ 0800 7678222  
(kostenlos aus dem dt. Festnetz)

International:  
☎ +49 5731 98200-0  
☎ +49 5731 98200-38

✉ [info@portapet.de](mailto:info@portapet.de), [www.portapet.de](http://www.portapet.de)